

**PARISH STAFF**

Fr. Marek Rudecki, PASTOR  
Fr. Wiesław Gaska, VICAR  
Alfred Impallomeni, DEACON  
**SECRETARY'S**  
Marianne Lomoriello  
& Maria Rodriguez,  
Anna Kaplińska, Organist  
Marc Bauman, Organist  
Alina Gauza, PS Principal



**MASS TIMES**

Saturday 5 PM (English)  
SUNDAY 8 AM (English)  
10 AM & 3 PM (Polish)  
6 PM (Español)

**DAILY MASS**

Monday - Saturday  
8 AM (English) Rectory

**THE DEVOTION**

First Friday's: 6:00 PM  
Chaplet of Mercy: 7:30 AM

**THE CONFESSION**

Saturday: 4 - 5 PM  
Monday/Friday: 7:30 - 8 AM

**RECTORY OFFICE:**

Tuesday - Friday  
8:30-8:45 AM & 12 - 5 PM



**MASS TIMES**

Saturday 6:30 PM English  
SUNDAY

9:00 AM (Español)  
11:15 AM (English)  
12:30 PM (Español)

**DAILY MAS/Misa diaria**

Monday-Saturday 7 PM Es  
**RECTORY OFFICE**

Tuesday - Friday

9:30 AM — 3:00 PM

**THE DEVOTION**

First Friday's 6:00 PM  
THE ROSARY: 6:30 PM,

**THE CONFESSION**

Saturday: 6-6:25 PM  
Monday/Friday: 6:30 PM

**LAS CONFESIONES**

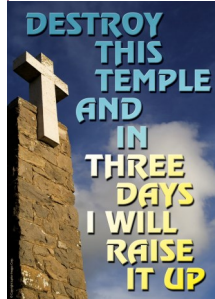
Tuesday - Friday  
9:30 - 10:00 AM & 6:30-7:00PM



**New Covenant with God**

**Lent is the ideal time to clean out the Temple.**

Ten Commandments are the basis of our religious and spiritual life. Instead of restricting our freedom, the Commandments really help us to love and respect our God and our neighbors. Today's Gospel gives us the dramatic account of Jesus' cleansing the Temple of its merchants and moneychangers, followed by a prediction of his death and Resurrection. The synoptic Gospels place the "cleansing of the Temple" immediately after Jesus' triumphant arrival in Jerusalem on the back of a colt on Palm Sunday, while John places it at the beginning of his Gospel. Jesus cleansed the Temple which King Herod began to renovate in 20 BC. The abuses which kindled the prophetic indignation of Jesus were the conversion of God's Temple into a "noisy marketplace" by the animal merchants and into a "hideout of thieves" by the moneychangers with their grossly unjust business practices – sacrilege in God's Holy Place. **We need to remember that we are the temples of the Holy Spirit:** St. Paul reminds us that we are God's temples, body and soul, because the Spirit of God dwells in us. Hence, we have no right to desecrate God's temple by impurity and injustice. We are expected to cleanse our hearts of pride, hatred, jealousy, and all evil thoughts, desires, and plans. Reminiscent of what Jesus did in cleansing the Temple, we, as 21st century disciples, must, with His grace, cleanse ourselves of attitudes and behaviors that prevent us from seeing and responding to hurt wherever we find it. Let us welcome Jesus into our hearts and lives during Lent by repentance and the renewal of our lives. We will drive out the wild animals that do not belong in the holy temple of our body by making a whip of cords out of our fasting, penance and almsgiving during Lent, and by going to Confession to receive God's loving forgiveness in the Sacrament of Reconciliation.



**We need to love our parish Church and use it:** Our Church is the place where we come together as a community to love and praise God. It is the holy place where we gather strength to support one another in the task of living the Gospel. It is the place where we come privately to enter into intimate conversation with God. In this building many prodigal sons and daughters have met the merciful Lord in the Sacrament of Reconciliation and have been welcomed back to our community. In this building, tears have been shed by those in pain and grief. Let's look around our Church this morning and treasure it. When we pass our Church, we might take the time to make a brief visit. **Let us make our Church even more of a holy place by adding our prayers and songs to parish worship and offering our time and talents in the various ministries.**

**The 2021 Cardinal's Appeal has begun!**

At its core, the Appeal exists to fund the vast educational, charitable, and pastoral outreach of our archdiocese, all of which serve to make Christ known in the world. Our parishes are places of deep encounter with our Eucharistic Lord and with one another. *Did you know you can support financially vulnerable parishes with a gift to the Cardinal's Appeal? Learn more at <https://cardinalsappeal.org/assistance-for-needy-parishes>.*

**Rozpoczyna się Apel Kardynała 2021!**

W istocie Apel istnieje po to, aby finansować działalność edukacyjną, charytatywną i duszpasterską, a wszystko to służy rozpowszechnieniu Chrystusa w świecie. Nasze parafie są miejscem głębokiego spotkania z naszym Panem Eucharystycznym i między sobą. *Czy wiesz, że możesz wesprzeć parafię w trudnej sytuacji finansowej, przekazując dar na Apel Kardynała?*

**¡La Campaña Anual 2021 ha comenzado!**

La Campaña existe para financiar el vasto alcance educativo, caritativo y pastoral de nuestra arquidiócesis, todo lo cual sirve para dar a conocer a Cristo en el mundo. Parroquias son lugares de encuentro profundo con nuestro Señor Eucarístico y entre nosotros. *¿Sabía que puede apoyar a parroquias financieramente vulnerables con un obsequio a la Campaña del Cardenal?*

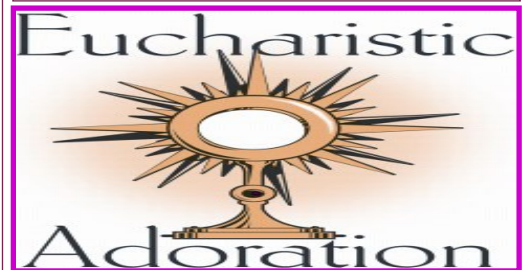


**The Cardinal's Appeal is our faith at work in the world, attesting to who we are and the values we represent."**

**CARDINAL'S STEWARDSHIP APPEL**

*The goal for ST. CASIMIR is \$20,500.  
The goal for Mt. Carmel is \$24,500.*

*I appreciate the generosity shown by so many and please consider the Cardinal's request that all Catholic households do so. **THANK YOU!***



**FORTY HOUR DEVOTIONS**

**HONORING THE MOST BLESSED SACRAMENT**

**March 6, SATURDAY**

**THE MASS: 8:00 Am & 5:00 PM**

**THE ADORATION: 3:00 PM - 5:00 PM**

**MARCH 7, SUNDAY**

**MASS: 8:00 AM; 10:00 AM; 3:00 PM; 6:00 PM**

**ADORATION: After the Masses**

**MASS INTENTIONS — St. CASIMIR PARISH****FIRST SATURDAY – March 6<sup>th</sup>**

8:00 AM **To The Immaculate Heart of Mary for the sins of the World to end & for World Peace** By: *Jadwiga*  
 3:00 PM - ADORATION & CONFESSION  
 5:00 PM - †† **Longina i Henryk Antrczak** By: *Daughter & Grandchildren*

**SECOND SUNDAY of LENT - March 7<sup>th</sup>**

8:00 AM - † **Paul Shin's Soul** - By: *Parents, Leo & Julianna Shin*  
 10:00 AM - †† **Piotr i Maria Kis, Od: Córka Władysława Szumny z Rodziną**  
 11:00 AM - **GORZKIE ŻALE I ADORACJA**  
 3:00 PM - **Intencje roczne za zmarłych**  
 4:00 PM - **ADORACJA**  
 6:00 pm - †† **Maria Vazquez y Jose Cruz del Hijo**

**MONDAY – March 8<sup>th</sup>**

8:00 AM - **All living & deceased Families who belong to attended St. Casimir Parish** - By: *Marion Puszczka*

**TUESDAY – March 9<sup>th</sup>**

8:00 AM - **O Zdrowie i Boże Błogosławieństwo dla Krystyny Pełka**

**WEDNESDAY – March 10<sup>th</sup>**

8:00 AM - **O Zdrowie i Boże Błogost. dla Władysławy w Dniu urodzin i jej Rodziny** Od: *Wiesław i Janina Phila*

**THURSDAY – March 11<sup>th</sup>**

8:00 am - **O zdrowie i Boże błogost. dla: Julii, Józefa i Irenej z Rodzinami** Od: *Wiesław i Janina Phila*

**FRIDAY – March 12<sup>th</sup> ABSTINENCE FROM MEAT**

8:00 AM - **O Boże błogost. i potrzebne łaski dla Filipa**  
 8:30 AM - **STATION OF DE CROSS** (English, in church)  
 6:00 PM - **Intencje Nowenny do Bożego Miłosierdzia**  
 6:30 PM - **DROGA KRZYŻOWA** (po polsku)

**SATURDAY – March 13<sup>th</sup>**

8:00 AM - **O Boże błogost. i potrzebne łaski dla Filipa**  
 3:00 PM - **HOLY HOUR & CONFESSION**  
 5:00 PM - † **Edward Napierkowski** By: *Stephen M Schurick*

**3rd SUNDAY of LENT - March 14<sup>th</sup>**

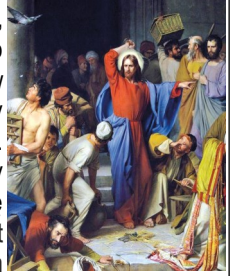
8:00 AM - **God's blessing & good health upon Gemma Cosgrove** - By: *Teresa Family*  
 10:00 AM **O Boże bł. dla Andrzeja w dniu urodzin, Od: Mamy**  
 11:00 AM - **GORZKIE ŻALE**  
 3:00 PM - **O Boże bł. Dla brata Tomasza z Rodziną**  
 5:30 PM **SANTO ROSARIO**  
 6:00 pm - **For People of St. Casimir**

The time of Lent is the time of our metanoia, which means changing our lives, taking up new challenges, working on our spirituality, and above all changing our thinking under the influence of the word that God addresses to us. To hear them, you have to stop, keep quiet, turn your heart's attention to God. **Saturday will be the 8th anniversary of the election of Pope Francis** to the See of Peter. May our prayer be an expression of love for the Head of the universal Church.

**St. Casimir pray for us.** O God, you have made us the church of your dear Son. Make our parish a family of one heart and mind in love towards you. Grant that our common life and work may be an example to all about us. Guide our Pastor and his assistants in their work. Acknowledge the intercessions of Our Parish, our patron; and keep us secure in your love.

**3 NIEDZIELA WIELKIEGO POSTU, B**

Chrystus uświadamia nam, że już najwyższy czas, by dokonać radykalnego uporządkowania naszego życia. Każdy z nas jest prawdziwą świątynią, w której mieszka Pan Bóg i trzeba zatroszczyć się, by była ona dla Niego godnym mieszkaniem. Rekolekcje, które się rozpoczną za 2 tygodnie (v niedziele Postu) są odpowiednim momentem, na tę decyzję. Dane jest nam prawo do życia, dane jest też prawo do zawiadywania tym, co na naszym skrawku ziemi ma nam służyć, w sensie dosłownym i w przenośni. Równocześnie mamy jednak obowiązek takiego zawiadywania dobrem, by służyło ono nie tylko nam, lecz również tym, którzy przyjdą po nas, aby to, co pozostawimy w spuściznie, nie było ugorem, materiałem do wymiany, ale by innym służyło w należyty sposób. Liturgia Słowa na III Niedzielę Wielkiego Postu przekazuje nam słowa skierowane przez Boga do ludu Izraela, słowa o obowiązkach i prawach. Dowiadujemy się, co powinniśmy jako chrześcijanie robić, jak działać, kierując się miłością nie tylko do bliźniego, do rodziny, ale przede wszystkim do Boga. Okazuję zaś łaskę aż do tysięcznego pokolenia tym, którzy Mnie miłują. *Panie, pomóż nam zrozumieć Twoje Słowa, Twoje nakazy, abyśmy z łaską Ducha Św. umieli zrozumieć i przyjąć Twoją Miłość i Dobro.*

**U ŚWIĘTEGO KAZIMIERZA**

- ▶ **Przez cały marzec** po każdej Mszy Świętej **odmawiamy modlitwę do św. Józefa**, opiekuna Świętej Rodziny, w której polecamy mu sprawy swoich rodzin.
- ▶ **W sobotę** przypadnie 8. rocznica wyboru papieża Franciszka na Stolicę Piotrową. Niech nasza modlitwa będzie wyrazem miłości do Głowy Kościoła powszechnego.
- ▶ **We wszystkie piątki Wielkiego Postu będziemy rozważać mękę Pana Jezusa** w czasie drogi krzyżowej o 8:30 AM po angielsku i o godz. 6.30 PM po polsku.
- ▶ **W każdą niedzielę Wielkiego Postu** o godz. 11.00 AM **gorzkie żale**. Za **udział w gorzkich żalach, a także w drodze krzyżowej możemy uzyskać odpust zupełny**, czyli darowanie przez Boga kary doczesnej za grzechy odpuszczone już co do winy. Oprócz udziału w nabożeństwie należy wypełnić zwykle warunki uzyskania odpustu: musimy wykluczyć przywiązanie do jakiegokolwiek grzechu, nawet powszedniego, musimy być w stanie łaski uświęcającej, przyjąć Komunię Świętą i pomodlić się w intencjach wyznaczonych przez Ojca Świętego.
- ▶ **Dziś II taca jest przeznaczona na Regional School Tax** a w następną niedzielę ostatnia taca na ogrzewanie budynków. Serdecznie podziękuję za ofiary składane na utrzymanie świątyni. Niech dobry Bóg wynagradza waszą hojność.
- ▶ **Msze św. za DOBRODZIEJÓW KOŚCIOŁA w każdą 3 niedzielę miesiąca o 3 pm.** SPOWIADAMY KAŻDEGO DNIA PRZED MSZAMI ŚW.
- ▶ **TRANSMISJE NA ŻYWO KAŻDEJ MSZY ŚW. NIEDZIELNEJ Z NASZEGO KOŚCIOŁA** za pośrednictwem [www.casimir.church](http://www.casimir.church).
- ▶ **ZAPISY DO PARAFII.** Każdy ochrzczony w wierze rzymsko-katolickiej, który pragnie zostać Członkiem Parafii Św. Kazimierza w Yonkers, jest proszony o zgłoszenie się do kancelarii parafialnej w celu rejestracji. **Wszyscy katolicy z naszej parafii, mają obowiązek** uczestniczenia w niedzielnych i świątecznych Mszach św. oraz wspierania swojej parafii poprzez składanie ofiar na kościół przy użyciu kopert otrzymywanych przez pocztę. Rodziny, które zmieniły adres zamieszkania, proszone są o poinformowanie kancelarii parafialnej.
- ▶ **W poniedziałek 8 marca Międzynarodowy Dzień Kobiet.** Wszystkim Paniom z życzymy dużo zdrowia, zadowolenia z życia rodzinnego, uśmiechu na twarzy, pogody ducha, ludzkiej życzliwości, obfitości Bożych łask i opieki Matki Bożej. Dziękujemy Wam za bycie Kapłankami domowego ogniska i za troskę o chrześcijańskie wychowanie Waszych dzieci. Gratulacje i szczęście Wam Boże!
- ▶ **ZAZNACZ W KALENDARZU! REKOLEKCJE:** 20-21-22-23 Marca br.

**2020 TAX STATEMENTS**

Name \_\_\_\_\_  
 Address \_\_\_\_\_  
 Phone No. \_\_\_\_\_  
 Envelops No. \_\_\_\_\_

**Offering - February 28****Church of St. CASIMIR**

TIME	Offertory	People
5:00pm	\$ 895	54
8:00am	\$ 582	25
10:00am	\$ 1,239	84
3:00pm	\$ 280	27
6:00pm	\$ 278	45
<b>TOTAL</b>	<b>\$3,274</b>	<b>#235</b>

**Candles \$131; MAINTENANCE, REPAIRS \$1,812**

**MASS INTENTIONS — MOUNT CARMEL**

**3° DOMINGO DE LA CUARESMA, B**

**SATURDAY – March 6<sup>th</sup>**

9:00 AM **Por la salud a Maria de Marisol**  
 6:30 PM † **Mr. Pompeo DiSilvio** By: *Maria & Larry Scerno*  
 7:30 PM - **STATION OF THE CROSS**

**SECOND SUNDAY of LENT - MARCH 7<sup>th</sup>**

9:00 AM -  
 11:15 AM -  
 12:30 AM - † **Carlos Moncayo (11 meses)** de *Blanca Balbuena*

**MONDAY – March 8<sup>th</sup>**

9:00 AM - For Mt. Carmel Community  
 7:00 PM z

**TUESDAY – March 9<sup>th</sup>**

7:00 PM  
 7:30 PM - **LA VIA CRUCIS**

**WEDNESDAY – March 10<sup>th</sup>**

9:00 AM  
 7:00 PM - † **Pedro Gonzalez**

**THURSDAY – March 11<sup>th</sup>**

5:00 PM - **VÍA CRISIS** (*Niños de primera Comunión*)  
 7:00 am -

**FRIDAY – March 12<sup>th</sup> ABSTINENCE FROM MEAT**

9:00 AM  
 5:00 PM - **VÍA CRISIS** (*Niños de primera Comunión*)  
 7:00 PM -

**SATURDAY – March 13<sup>th</sup>**

9:00 AM † **Joseph Gabriel Romano** by *Mr Bananno*  
 6:30 PM † **Mr. Paul Palumbre** By: *Maria & Larry Scerno*  
 7:30 PM - **STATION OF THE CROSS**

**3rd SUNDAY of LENT - MARCH 14<sup>th</sup>**

9:00 AM - For Mt. Carmel Community  
 11:15 AM -  
 12:30 AM - **Eduardo Dávila, Cumpleaños de Familia**

**ORACIÓN DE LA CAMPAÑA**

Oh Dios, Tú nos has bendecido abundantemente en el pasado. Cuidas de nuestras necesidades presentes. Caminas con nosotros hacia el futuro. Te agradecemos por el sacrificio y el duro trabajo de las previas generaciones de feligreses, el cual ha ayudado a que nuestra parroquia sea lo que es hoy. Que seamos generosos al mirar hacia el futuro mientras procuramos conocerte, amarte, servirte y buscamos fortalecer nuestra parroquia y sus ministerios, te pedimos bendigas nuestra campaña y mires favorablemente todo lo que hacemos. Por intercesión de nuestro patrón, Nuestra Señora del Carmen, danos valentía y sabiduría para llevar a cabo la misión que nos ha sido encomendada ahora y para las generaciones venideras.

**LA CAMPAÑA CATÓLICA DE DIEZMO**

La meta de nuestra parroquia es \$ 24,500 dólares. Agradezco la generosidad demostrada por muchos de ustedes, y pido a aquellos que aún no han prometido hacer una contribución, que por favor consideren la petición del Cardinal de que todos los hogares de la parroquia participen. ¡GRACIAS!

OFFERING - February 28		
Church of Mt. CARMEL		
TIME	Offertory	People
6:30pm	\$ 112	85
9:00am	\$ 740	102
11:15am	\$ 810	115
12:30pm	\$ 942	141
<b>TOTAL</b>	<b>\$ 2,604</b>	<b># 443</b>
Candles \$ 109		
Catholic Relief \$ 217		

**LECTURAS DE LA SEMANA**

03:07 Ex 20,1-17; 1Co 1,22-25; Jn 2,13-25  
 03:08 2R 5,1-15; Sal 41; Lc 4,24-30  
 03:09 Dn 3,25-26.34-43; Sal 24; Mt 18,21-35  
 03:10 Dt 4,1.5-9; Sal 147; Mt 5,17-19  
 03:11 Jr 7,23-28; Sal 94; Lc 11,14-23  
 03:12 Os 14,2-10; Sal 80; Mc 12,28-34  
 03:13 Os 6,1-6; Sal 50; Lc 18,9-14  
 03:14 2Cro 36,14-16.19-23; Sal 136; Jn 3,14-21  
 Daily readings can be found at [www.usccb.org](http://www.usccb.org)

**“¡Señor, Tú tienes el mensaje de la vida eterna!”**

Mientras continuamos nuestro viaje esta temporada, en este tercer domingo de Cuaresma, celebramos a Cristo la plenitud de la ley y la sabiduría de Dios. Hoy, la Iglesia nos llama a reeducarnos a Cristo. Esto es porque él es el cumplimiento del mandamiento de Dios. En el Evangelio de hoy, Juan narra el encuentro de Jesús con aquellos que profanan el Santuario de Dios. Su acción simplemente demuestra que él es realmente la sabiduría de Dios y la plenitud de la ley. Su celo lo distinguió de las autoridades. La iglesia es la casa de Dios y un lugar de adoración. Debemos santificarlo y respetarlo. También, nos recuerda que nuestro cuerpo, y el cuerpo de Cristo es el templo de Dios. Entonces, no debemos profanarlo. Cristo profetizó sobre su propia muerte y resurrección: “Destruyan este templo y lo levantaré en tres días.” Esta profecía se cumplirá durante el misterio Pascual. El Evangelio de hoy mantiene en perspectiva los acontecimientos de esta temporada. Nos recuerda a dónde nos dirigimos a esta temporada, la muerte y resurrección de Jesucristo.

**TE SUPPLICAMOS SAN JOSÉ**

*De los males que nos amenazan, libra nuestras familias. De las discordias y roces, libra nuestras familias. De las enfermedades y aflicciones, libra nuestras familias. De la tristeza y desesperanzas, libra nuestras familias. Del espíritu mundano, libra nuestras familias. De los peligros de los falsos valores de hoy, libra nuestras familias. De la ausencia y el abandono de los padres, libra nuestras familias. De la inmoralidad matrimonial, libra nuestras familias. De las modas y costumbres escandalosas, libra nuestras familias. De la indiferencia y rebeldía religiosa, libra nuestras familias. De la liviandad y la deshonestidad, libra nuestras familias. De las amistades malas y peligrosas, libra nuestras familias. De la falta de amor, libra nuestras familias. De las incomprendiones y falta de diálogo, libra nuestras familias. De la desunión y separaciones, libra nuestras familias. De los abortos y descuidos de la vida, libra nuestras familias. De la falta de fe, libra nuestras familias. De las dificultades financieras, libra nuestras familias. De la falta de pan y de casa, libra nuestras familias. De las enfermedades y desgracias, libra nuestras familias. De la muerte eterna, libra nuestras familias. San José, ruega por nosotros! Para que seamos dignos de alcanzar las promesas de nuestro Señor Jesucristo.*

**Envelopes are in the boxes for Easter flower offerings** in memory Masses or honor of a loved one. The names will be listed in the Easter bulletin. In order to be included in the printed listing, envelopes must be returned in the collection basket or to the parish office by Sunday Palm.

**PRÓXIMAS ACTIVIDADES**

02.28 Segundo Domingo de Cuaresma  
 03.02 VÍA CRUCIS a las 7:30 PM  
 03.03 Wednesday, Jóvenes catequesis  
 03.04 Thursday, Jóvenes catequesis  
 03.07 Tercer Domingo de Cuaresma  
**DE CADA DIA**  
 CONFESIONES Y ROSARIO, 6:30 PM  
 La coronilla a la DM, los viernes

**LA MISERICORDIA CAMBIA AL MUNDO**

**VÍA CRUCIS**

**Los martes, 7:30 PM**  
**NIÑOS:** Los jueves & viernes a las 5:00 pm en bilingüe.  
**YOUTHS and ADULT'S SATURDAY'S 7:30 PM**

**Los 10 Mandamientos**

1. Amaras a Dios sobre todas las cosas.
2. No usaras el nombre de Dios en vano.
3. Santificaras el Dia del Señor (Domingo)
4. Honraras a tu padre y madre
5. NO mataras
6. No cometeras adulterio
7. NO cometeras actos impuros
8. No levantarás falso testimonio, ni mentiras
9. No desearas la mujer de tu prójimo
10. No codiciaras los bienes ajenos.



**LA SANTA MISA SERA OFRECIDA por la intención**

a petición de \_\_\_\_\_

